

ALGEMENE VERKOOPSVOORWAARDEN

1. TOEPASSING VAN DE VERKOOPSVOORWAARDEN.

Deze factuurvoorwaarden maken deel uit van alle met onze firma aangegane hetzij schriftelijke, hetzij mondelinge overeenkomsten. Behoudens schriftelijk en voorafgaand anders overeengekomen handelen wij alleen onder de hiera vermelde voorwaarden. Zo ook verwerpen wij alle andere voorgestelde voorwaarden van de medecontractant. Deze algemene voorwaarden zijn oorspronkelijk opgesteld in het Nederlands. De Franse vertaling geldt enkel ter informatie. Indien er een tegenstrijdige tekst zou zijn in deze vertaling, dan is dit zonder gevolg.

2. BESTELLINGEN.

Het aanvaarden van bestellingen zal steeds afhankelijk zijn van de leveringsmogelijkheden. De verkoper heeft het recht de bestelling te weigeren, en dit per aangetekend schrijven. De ontvangen voorschotten zullen als dan terugbetaald worden. Alle offertes gelden slechts binnen de perken van de stocks en zijn slechts geldig voor een termijn van één maand. De leveringstermijnen zijn ten indicatieve titel en niet bindend. In geval van annulatie van de bestelling is de kopeen van forfaitaire schadevergoeding verschuldigd ten belopen van 10 % van de waarde van de bestelling.

3. BETALING.

Alle facturen zijn contant betaalbaar te Antwerpen, het zij aan de kassa, hetzij aan de financiële instelling zoals vermeld op de officiële documenten van de vennootschap. Ingeval van niet-betaling of gedeeltelijke betaling op de vervaldag zijn, van rechtswege en zonder ingebrekkestelling, een jaarlijkse verwijlntrest van 12% verschuldigd vanaf de vervaldatum en een forfaitaire vergoeding van 10 % van het factuurbedrag, met een minimum van 40,00 €, als schadebeding. Onkosten verbonden aan onbetaalde wissels of cheques evenals andere inningkosten zijn in deze forfaitaire schadevergoeding niet inbegrepen en worden de koper afzonderlijk aangerekend. De niet-betaling van één enkel verschuldigd factuurbedrag op de vervaldatum, doet de eisbaarheid ontstaan van rechtswege en zonder voorafgaande ingebrekkestelling van alle facturen zelfs indien zij nog niet vervallen zouden zijn. Bij niet-betaling behouden wij ons het recht voor om verdere leveringen stop te zetten. De waarborg vervalt voor het niet-betaalde artikel. Tevens behouden wij ons het recht voor om de overeenkomst van rechtswege en zonder voorafgaande ingebrekkestelling als ontbonden te beschouwen voor het gehele of het nog niet uitgevoerde gedeelte.

4. EIGENDOMSVOORBEHOUD.

Zolang de geleverde goederen, niet integraal werden betaald, blijven zij eigendom van de verkoper. Het risico gaat echter over op de koper bij de contractsluiting. De geleverde goederen kunnen in geval van niet-betaling zonder verdere verwittiging worden teruggenomen. De reeds ontvangen bedragen of voorschotten zullen eigendom blijven van de vennootschap ten titel van schadeloosstelling.

5. LEVERINGEN – AFHALING.

Tenzij verwoerd door onze, eigen vrachtwagens, gebeuren alle verzendingen op risico en op kosten van de koper of bestemming. Vertraging in de levering geeft geen recht op schadevergoeding noch op ontbinding van de overeenkomst. Het aanvaarden en ondertekenen van de verzendingsnota door de koper, betekent in zijn hoofde de erkenning van de goederen te hebben ontvangen conform en in goede staat. Klachten dienen op straffe van verval schriftelijk worden ingediend binnen de 5 kalenderdagen na de levering, en alleszins voor het gebruik of de voortverkoop van de goederen. Elke terugzending van goederen zal moeten gebeuren franco aan ons adres en vereist ons voorafgaandelijk en geschreven akkoord bij middel van een "retour- bon". De goederen moeten ons worden teruggegeven in de oorspronkelijke verpakking of indien dit niet mogelijk is, in een degelijke beschermingsverpakking teneinde alle transportschade te voorkomen. De ontbrekende originele verpakking zal worden aangerekend. De goederen zullen geen verandering, demontage noch herstelling mogen ondergaan hebben.

Indien de koper de goederen niet afhaalt op de hem meegedeelde datum, behouden wij ons het recht voor om na het verstrijken van een termijn van 15 kalenderdagen, de overeenkomst als ontbonden te beschouwen en dit zonder voorafgaande ingebrekkestelling. De bewaring van de goederen in afwachting van de levering of de afhaling, geschiedt op risico van de koper.

6. WAARBORG.

Een waarborg van één jaar wordt verleend op materiaal- en constructiefouten van nieuwe toestellen en zes maanden op constructiefouten van onderdelen. Die waarborg slaat alleen op de effectief vervangen stukken (terug te geven aan verkoper). Alleszins strekt de vrijwarengpligt m.b.t. gebreken in de geleverde goederen, zich niet verder uit dan deze van onze leveranciers. Werk- en verplaatsingskosten ingevolge materieel- en constructiefouten worden aangerekend aan de geldende tarieven, zelfs tijdens het eerste jaar, tenzij anders schriftelijk overeengekomen. Bij defect ontstaan door foutief gebruik van de toestellen, door gebrekige opstelling of installatie of door een gebrek aan onderhoud, is de herstelling steeds ten laste van de koper.

Vallen ook buiten de garantie

Schade veroorzaakt door gebrekige herstellingen, die niet door onze techniekers werden uitgevoerd

Transportschade, en schade veroorzaakt door vallen of stoten.

Wij zullen nooit aansprakelijk worden gesteld wegens schade aan zaken of derden veroorzaakt door een verkocht toestel, zelfs indien deze schade zijn oorzaak vindt in een defect dat onder de dekking van de waarborg valt.

7. BEËINDIGING OVEREENKOMST.

Wanneer wij, ten gevolge, van overmacht, staking, lock-out, e.d. niet in de mogelijkheid verkeren de overeenkomst uit te voeren, behouden wij ons het recht voor om de overeenkomst te beëindigen zonder dat enige schadevergoeding kan worden geëist.

Wij behouden ons het recht voor om de overeenkomst van rechtswege en zonder voorafgaande ingebrekkestelling als ontbonden te beschouwen in geval van faillissement, kennelijk onvermogen alsook bij om het even welke wijziging aan de juridische toestand (vereffening, fusie, splitsing, ...) van de koper.

8. FACTUUR.

Het protest tegen de factuur dient schriftelijk te gebeuren binnen de 8 kalenderdagen na factuurdatum. Men wordt verzocht steeds de datum en het nummer van de factuur te vermelden.

9. BEVOEGDHEID.

In geval van betwisting zijn uitsluitend de rechtbanken van Antwerpen bevoegd. Uitsluitend Belgisch recht is van toepassing.

ASOGEM EQUIPMENT

CONDITIONS GÉNÉRALES:

1. APPLICATION DES CONDITIONS DE VENTE.

Ces conditions générales s'intègrent à tous les contrats écrits ou oraux établis avec notre firme. Sauf dérogation préalable et écrite, nous traitons uniquement conformément aux conditions mentionnées ci-après. De même nous rejetons toutes autres conditions qui seraient proposées par le co-contractant. Ces conditions générales sont rédigées en néerlandais. La traduction française ne vaut qu'à titre d'information. En cas de contradiction entre les deux, celle-ci sera alors sans incidence.

2. COMMANDES.

L'acceptation des commandes dépendra toujours des possibilités de livraison. Le vendeur a le droit de refuser la commande et ceci par pli recommandé. Les acomptes reçus seront alors remboursés. Les offres ne sont valables que dans les limites des stocks et durant un délai d'un mois. Les prix et les délais de livraison sont indicatifs en sans engagement. En cas d'annulation de la commande, le vendeur est redévable d'une indemnité forfaitaire de 10%, du montant de la commande.

3. PAIEMENT.

Toutes les factures sont payables au comptant à Antwerpen, soit à la caisse, soit aux institutions financières mentionnées sur les documents officiels de la société. En cas de non-paiement d'une ou d'une partie de facture, des intérêts moratoires seront comptés de plein droit et sans mise en demeure, aux taux de 12 % an depuis l'échéance, ainsi qu'une indemnité forfaitaire de 10% du montant avec un minimum de 40,00 €, comme dédommagement forfaitaire. Les frais relatifs aux traites, lettre de change et chèque impayés et les frais de perception ne sont pas inclus dans cette indemnité forfaitaire et seront portés en comptes séparément à l'acheteur. Le non-paiement de l'intégralité d'une seule facture à son échéance rend exigible de plein droit en sans mise en demeure au préalable le solde dû sur toutes les factures, même non échues. En cas de non-paiement, nous nous réservons le droit de stopper les autres livraisons.

La garantie est déchue pour l'article impayé. Aussi, nous nous réservons le droit de considérer le contact comme résolu, de plein droit et sans mise en demeure préalable, dans sa totalité ou pour la partie, non encore exécutée.

4. RESERVE DE PROPRIETE.

Tant que les biens livrés n'ont pas entièrement été payés, ils restent la propriété du vendeur. Le risque passe toutefois à l'acheteur dès la conclusion du contrat. En cas de non-paiement, elles peuvent être reprises sans autre avertissement; dans ce cas les montants ou acomptes déjà reçus restent la propriété à titre de dédommagement.

5. LIVRAISON – ENLEVEMENT

Sauf en cas de transport par nos propres camions, les expéditions de marchandises s'effectuent aux risques et périls ainsi qu'aux frais de l'acheteur ou destinataire. Un retard de livraison ne donne droit ni à une indemnité ni à une annulation de la convention. En acceptant la marchandise et en signant la note d'envoi qui l'accompagne, l'acheteur reconnaît avoir reçu la marchandise conforme et en bon état. Toute réclamation doit être faite par écrit, sous peine de nullité, endéans les 5 jours calendriers de la livraison et en tout cas avant utilisation ou la revente de l'objet. Tout retour de marchandises se fera franco notre adresse. Il fera objet d'un accord préalable et écrit de notre part sous forme d'un "bon de retour". La marchandise nous sera restituée dans l'emballage d'origine, à défaut de ce dernier, elle sera protégée afin d'éviter toute dégradation lors du transport. Les emballages d'origine manquants seront facturés. Les biens ne devront avoir subi ni transformation, démontage ni réparation quelconque. Au cas où l'acheteur n'enlève pas les biens à la date qui lui est communiquée, nous nous réservons le droit, après 5 jours calendriers, de considérer le contrat comme résolu et ceci sans mise en demeure préalable. La conservation des biens en attendant la livraison ou l'enlèvement se fait aux risques de l'acheteur.

6. GARANTIE

Une garantie d'un an est accordée sur le matériel et les défauts de construction des nouveaux appareils et de six mois sur les défauts de construction des pièces. Cette garantie ne porte que sur les pièces effectivement remplacées (à restituer au vendeur). En tout cas, l'obligation de garantie concernant les défauts des biens livrés ne s'étend pas au delà de la garantie de nos fournisseurs. Les frais s'y rapportant, tels que frais de déplacement et de main d'œuvre sont facturés au tarif en vigueur, même durant la première année, sauf dérogation écrite. Les pannes émanant d'un mauvais emploi de l'appareil ou de fausses manœuvres d'utilisation sont toujours à charge de l'acheteur.

Sont également exclus de la garantie

- Les dégâts survenus suite à de mauvaises réparations, qui n'ont pas été exécuter par nos techniciens
- Les dommages survenus durant le transport et les dommages causés par un choc ou une chute.

Nous déclinons toute responsabilité pour dégâts occasionnés aux objets ou aux tiers, provoqués par un appareil vendu, même si celui-ci a été occasionné par une panne couverte par la garantie.

7. RESILIATION DE LA CONVENTION

En cas de force majeur, grève, lock-out, etc ... si nous ne sommes plus en mesure d'exécuter la convention, nous nous réservons le droit de mettre fin au contrat sans qu'aucune indemnité ne puisse être exigée. Nous nous réservons le droit de considérer le contrat comme résolu, de plein droit et sans mise en demeure, en cas de faillite, déconfiture, et aussi en cas de modification quelconque de la situation juridique de l'acheteur (liquidateur, fusion, scission, ...)

8. FACTURE.

La contestation d'une facture doit avoir lieu dans les 8 jours calendriers à partir de la date de la facture. Il est demandé de toujours mentionner la date et le numéro de la facture.

9. COMPETENCE.

En cas de litige, seuls les tribunaux d'Anvers sont compétents. Seul le droit belge est d'application.

ASOGEM EQUIPMENT